

Los Opuestos

Opposites • lyric sheets + word cards for 4 songs

Language
Learning
with Songs

WHAT'S INSIDE

- | | | |
|------------------------------------|--------------------|------------------------|
| 1. Grande y Pequeño | Big and Small | lyrics + 11 word cards |
| 2. Arriba y Abajo | Up and Down | lyrics + 10 word cards |
| 3. Lleno y Vacío | Full and Empty | lyrics + 12 word cards |
| 4. El Juego de los Opuestos | The Opposites Game | lyrics + 13 word cards |

HOW TO USE THEM

- **Sing first, read second.**
Play the song, then follow the lyric sheet together. Point to each line as it is sung.
- **Call and response.**
One person sings a line, everyone answers. Great for circle time and car rides.
- **Word card games.**
Cut out the cards and play memory: match each word card with its English meaning card.
- **Stick it up.**
Put a lyric sheet on the fridge or classroom wall and sing it once a day for a week.

Hear every song in Spanish

Original bilingual songs for kids 2–8, with lyrics and translation on screen:

[languagewithsongs.com/learn/spanish](https://www.languagewithsongs.com/learn/spanish)

Grande y Pequeño

"Big and Small" · sing it, then read what it means

Language
Learning
with Songs

SING

WHAT IT MEANS

Big!

Grande!

Grande!

Big!

The big elephant!

¡El elefante grande!

¡El elefante grande!

The big elephant!

Small!

Pequeño!

Pequeño!

Small!

The little mouse!

¡El ratón pequeño!

¡El ratón pequeño!

The little mouse!

Tall!

Alto!

Alto!

Tall!

The tall giraffe!

¡La jirafa alta!

¡La jirafa alta!

The tall giraffe!

Short!

Bajo!

Bajo!

Short!

A short penguin!

¡Un pingüino bajito!

¡Un pingüino bajito!

A short little penguin!

Big, grande! Small, pequeño!

Say it once, then say it again!

¡Dilo una vez y dilo otra vez!

Big!

Grande!

Grande!

Big!

Small!

Pequeño!

Pequeño!

Small!

Big and small, grande y pequeño,

Say the word and pass it along!

¡Di la palabra y pásala!

Tall!

Alto!

Alto!

Tall!

Short!

Bajo!

Grande y Pequeño

SING

WHAT IT MEANS

Bajo!

Short!

Tall and short, alto y bajo,**English, español—sing along!****Long!**

Largo!

Largo!

Long!

A long snake!

¡Una serpiente larga!

¡Una serpiente larga!

A long snake!

Short!

Corto!

Corto!

Short!

A short worm!

¡Un gusano corto!

¡Un gusano corto!

A short worm!

Heavy!

Pesado!

Pesado!

Heavy!

A heavy hippo!

¡Un hipopótamo pesado!

¡Un hipopótamo pesado!

A heavy hippo!

Light!

Ligero!

Ligero!

Light!

A light feather!

¡Una pluma ligera!

¡Una pluma ligera!

A light feather!

The box is big!

¡La caja es grande!

¡La caja es grande!

The box is big!

My cup is small!

¡Mi taza es pequeña!

¡Mi taza es pequeña!

My cup is small!

Long, largo! Short, corto!**Heavy, pesado! Light, ligero!****Big!**

Grande!

Grande!

Big!

Small!

Pequeño!

Grande y Pequeño

SING

WHAT IT MEANS

Pequeño!

Small!

Big and small, grande y pequeño,

Say the word and pass it along!

¡Di la palabra y pásala!

Tall!

Alto!

Alto!

Tall!

Short!

Bajo!

Bajo!

Short!

Tall and short, alto y bajo,

English, español—sing along!

Which is big?

¿Cuál es grande?

¡El elefante!

The elephant!

Which is small?

¿Cuál es pequeño?

¡El ratón!

The mouse!

Which is long?

¿Cuál es largo?

¡La serpiente!

The snake!

Which is light?

¿Cuál es ligero?

¡La pluma!

The feather!

You say English, I say Spanish!

¡Tú dices inglés, yo digo español!

You say Spanish, I say English!

¡Tú dices español, yo digo inglés!

Big!

Grande!

Grande!

Big!

Small!

Pequeño!

Pequeño!

Small!

Big and small, grande y pequeño,

Say the word and pass it along!

¡Di la palabra y pásala!

Tall!

Alto!

Alto!

Tall!

Short!

Bajo!

Grande y Pequeño

SING

WHAT IT MEANS

Bajo!

Short!

Tall and short, alto y bajo,

Long, largo! Heavy, pesado!

Light, ligero—now you know!

Big!

Grande!

Grande!

Big!

¡Grande! ¡Pequeño! ¡Vamos!

Big! Small! Let's go!

KEY WORDS

grande = big**pequeño** = small**alto** = tall**bajo** = short**largo** = long**pesado** = heavy**ligero** = light**el elefante grande** = the big elephant

Grande y Pequeño

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

grande

big

ENGLISH

big

Find the Spanish word!

SPANISH

pequeño

small

ENGLISH

small

Find the Spanish word!

SPANISH

alto

tall

ENGLISH

tall

Find the Spanish word!

SPANISH

bajo

short

ENGLISH

short

Find the Spanish word!

Grande y Pequeño

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

largo

long

ENGLISH

long

Find the Spanish word!

SPANISH

pesado

heavy

ENGLISH

heavy

Find the Spanish word!

SPANISH

ligero

light

ENGLISH

light

Find the Spanish word!

SPANISH

el elefante grande

the big elephant

ENGLISH

the big elephant

Find the Spanish word!

Grande y Pequeño

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

el ratón pequeño

the little mouse

ENGLISH

the little mouse

Find the Spanish word!

SPANISH

la jirafa alta

the tall giraffe

ENGLISH

the tall giraffe

Find the Spanish word!

SPANISH

un gusano corto

a short worm

ENGLISH

a short worm

Find the Spanish word!

Arriba y Abajo

“Up and Down” • sing it, then read what it means

Language
Learning
with Songs

SING

WHAT IT MEANS

Reach up high!

¡Estírate hacia arriba!

¡Arriba, arriba!

Up, up!

Touch the sky!

¡Toca el cielo!

¡Arriba, arriba!

Up, up!

Crouch down low!

¡Agáchate!

¡Abajo, abajo!

Down, down!

Up we stretch!

¡Nos estiramos hacia arriba!

Down we go!

¡Bajamos!

Jump in close!

¡Salta adentro!

¡Dentro, dentro!

In, in!

Hop right out!

¡Salta afuera!

¡Fuera, fuera!

Out, out!

In the circle!

¡Dentro del círculo!

Dentro, sí!

Inside, yes!

Out we pop!

¡Salimos!

¡Fuera de aquí!

Out of here!

Up, up!

¡Arriba, arriba!

¡Arriba!

Up, up!

Down, down!

¡Abajo, abajo!

¡Abajo!

Down, down!

In, in!

¡Dentro, dentro!

¡Dentro!

In, in!

Out, out!

¡Fuera, fuera!

¡Fuera!

Out, out!

Arriba, abajo, dentro, fuera,

Up, down, in, out,

Move together everywhere!

¡Nos movemos juntos por todas partes!

Arriba, abajo, dentro, fuera,

Up, down, in, out,

Arriba y Abajo

SING

WHAT IT MEANS

Say it, do it—¡qué manera!

Come near me!

¡Ven cerca de mí!

¡Cerca, cerca!

Near, near!

Walk far away!

¡Camina lejos!

¡Lejos, lejos!

Far, far!

Near, near, take a step!

¡Cerca, cerca, da un paso!

Cerca, ven aquí.

Near, come here.

Far, far, then come back!

¡Lejos, lejos, y luego vuelve!

Lejos, y vuelve a mí.

Far, and come back to me.

Fast, fast! ¿Cómo se dice?

¡Rápido, rápido!

Fast, fast!

Slow, slow! ¿Cómo se dice?

¡Lento, lento!

Slow, slow!

Freeze right now!

¡Quieto ahora mismo!

¡Para, para!

Stop, stop!

Now let's go!

¡Ahora, vamos!

¡Vamos, vamos!

Let's go, let's go!

Up, up!

¡Arriba, arriba!

¡Arriba!

Up, up!

Down, down!

¡Abajo, abajo!

¡Abajo!

Down, down!

In, in!

¡Dentro, dentro!

¡Dentro!

In, in!

Out, out!

¡Fuera, fuera!

¡Fuera!

Out, out!

Arriba, abajo, dentro, fuera,

Up, down, in, out,

Move together everywhere!

¡Nos movemos juntos por todas partes!

Arriba, abajo, dentro, fuera,

Up, down, in, out,

Arriba y Abajo

SING

WHAT IT MEANS

Say it, do it—¡qué manera!

Stop!

¡Para!

¡Para!

Stop!

Go!

¡Vamos!

¡Vamos!

Go!

Fast!

¡Rápido!

¡Rápido!

Fast!

Slow!

¡Lento!

¡Lento!

Slow!

Freeze like statues—one, two, three!

¡Quietos como estatuas: uno, dos, tres!

Then come dance along with me!

¡Y luego ven a bailar conmigo!

Up, up!

¡Arriba, arriba!

¡Arriba!

Up, up!

Down, down!

¡Abajo, abajo!

¡Abajo!

Down, down!

In, in!

¡Dentro, dentro!

¡Dentro!

In, in!

Out, out!

¡Fuera, fuera!

¡Fuera!

Out, out!

Arriba, abajo, dentro, fuera,

Up, down, in, out,

Move together everywhere!

¡Nos movemos juntos por todas partes!

Arriba, abajo, dentro, fuera,

Up, down, in, out,

Say it, do it—¡qué manera!

Near!

¡Cerca!

¡Cerca!

Near!

Far!

¡Lejos!

¡Lejos!

Far!

¡Rápido, lento—para y vamos!

Fast, slow — stop and go!

Arriba y Abajo

SING

Arriba, abajo—¡lo logramos!

WHAT IT MEANS

Up, down — we did it!

KEY WORDS

arriba = up

dentro = in

cerca = near

rápido = fast

abajo = down

fuera = out

lejos = far

lento = slow

Arriba y Abajo

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

arriba

up

ENGLISH

up

Find the Spanish word!

SPANISH

abajo

down

ENGLISH

down

Find the Spanish word!

SPANISH

dentro

in

ENGLISH

in

Find the Spanish word!

SPANISH

fuera

out

ENGLISH

out

Find the Spanish word!

Arriba y Abajo

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

cerca

near

ENGLISH

near

Find the Spanish word!

SPANISH

lejos

far

ENGLISH

far

Find the Spanish word!

SPANISH

rápido

fast

ENGLISH

fast

Find the Spanish word!

SPANISH

lento

slow

ENGLISH

slow

Find the Spanish word!

Arriba y Abajo

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

para

stop

ENGLISH

stop

Find the Spanish word!

SPANISH

¡vamos!

go

ENGLISH

go

Find the Spanish word!

Lleno y Vacío

“Full and Empty” • sing it, then read what it means

SING

WHAT IT MEANS

The cup is full!

¡El vaso está lleno!

¡El vaso está lleno!

The cup is full!

Full, lleno! ×2

Now the cup is empty.

Ahora el vaso está vacío.

¡El vaso está vacío!

The cup is empty!

Empty!

¡Vacío!

¡Vacío!

Empty!

The door is open.

¡La puerta está abierta!

¡La puerta está abierta!

The door is open.

Open, abierto! ×2

Close it gently—now it's closed.

Ciérrala despacio: ahora está cerrada.

¡La puerta está cerrada!

The door is closed!

Closed, cerrado! ×2

Full or empty? What do you see?

¿Lleno o vacío? ¿Qué ves?

Lleno o vacío—tell it to me!

Open or closed? Say it with me!

¿Abierta o cerrada? ¡Dilo conmigo!

Abierta, cerrado—¡sí, sí, sí!

Open, closed — yes, yes, yes!

Full, lleno! Empty, vacío!

Open, abierto! Closed, cerrado!

Words for the things we do every day,

Palabras para lo que hacemos cada día,

Say them, sing them, and shout them this way!

¡Dilas, cántalas y grítalas así!

My hands are wet!

¡Mis manos están mojadas!

¡Mis manos están mojadas!

My hands are wet!

Wet, mojado! ×2

Dry your hands—now they are dry.

Sécate las manos: ahora están secas.

¡Mis manos están secas!

My hands are dry!

Dry, seco! ×2

Lleno y Vacío

SING

WHAT IT MEANS

Clean shirt, ready to go!

¡Camisa limpia, lista para salir!

¡La camisa está limpia!

The shirt is clean!

Clean, limpio! x2

Oops, a little dirt—now it's dirty.

Uy, un poco de tierra: ahora está sucia.

¡La camisa está sucia!

The shirt is dirty!

Dirty, sucio! x2

Hot soup—careful, let it cool.

Sopa caliente: cuidado, deja que se enfríe.

¡La sopa está caliente!

The soup is hot!

Hot, caliente! x2

Cold ice cream—yum, one little scoop!

Helado frío: ¡mmm, una bolita!

¡El helado está frío!

The ice cream is cold!

Cold, frío! x2

Full or empty? What do you see?

¿Lleno o vacío? ¿Qué ves?

Lleno o vacío—tell it to me!

Open or closed? Say it with me!

¿Abierta o cerrada? ¡Dilo conmigo!

Abierta, cerrado—¡sí, sí, sí!

Open, closed — yes, yes, yes!

Full, lleno! Empty, vacío!

Open, abierto! Closed, cerrado!

Wet, mojado! Dry, seco!

Clean, limpio! Dirty, sucio!

Hot, caliente! Cold, frío!

Words for the things we do every day!

¡Palabras para lo que hacemos cada día!

If the cup is full?

¿Y si el vaso está lleno?

¡Está lleno!

It's full!

If the cup is empty?

¿Y si el vaso está vacío?

¡Está vacío!

It's empty!

If the door is open?

¿Y si la puerta está abierta?

¡Está abierta!

It's open!

Lleno y Vacío

SING

WHAT IT MEANS

And when it's closed?

¿Y cuando está cerrada?

¡Está cerrada!

It's closed!

Opposites are easy—one, two, three!

¡Los opuestos son fáciles: uno, dos, tres!

Full or empty? What do you see?

¿Lleno o vacío? ¿Qué ves?

Lleno o vacío—tell it to me!

Open or closed? Say it with me!

¿Abierta o cerrada? ¡Dilo conmigo!

Abierta, cerrado—¡sí, sí, sí!

Open, closed — yes, yes, yes!

Full, lleno! Empty, vacío!

Open, abierto! Closed, cerrado!

Wet, mojado! Dry, seco!

Clean, limpio! Dirty, sucio!

Hot, caliente! Cold, frío!

Lleno, vacío—¡lo aprendí!

Full, empty — I learned it!

Full and empty—sing it with me!

Lleno y vacío: ¡cántalo conmigo!

KEY WORDS

lleno = full

vacío = empty

abierto = open

cerrado = closed

mojado = wet

seco = dry

limpio = clean

sucio = dirty

Lleno y Vacío

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

lleno

full

ENGLISH

full

Find the Spanish word!

SPANISH

vacío

empty

ENGLISH

empty

Find the Spanish word!

SPANISH

abierto

open

ENGLISH

open

Find the Spanish word!

SPANISH

cerrado

closed

ENGLISH

closed

Find the Spanish word!

Lleno y Vacío

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

mojado

wet

ENGLISH

wet

Find the Spanish word!

SPANISH

seco

dry

ENGLISH

dry

Find the Spanish word!

SPANISH

limpio

clean

ENGLISH

clean

Find the Spanish word!

SPANISH

sucio

dirty

ENGLISH

dirty

Find the Spanish word!

Lleno y Vacío

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

caliente

hot

ENGLISH

hot

Find the Spanish word!

SPANISH

frío

cold

ENGLISH

cold

Find the Spanish word!

SPANISH

el vaso está lleno

the cup is full

ENGLISH

the cup is full

Find the Spanish word!

SPANISH

la puerta está abierta

the door is open

ENGLISH

the door is open

Find the Spanish word!

El Juego de los Opuestos

"The Opposites Game" • sing it, then read what it means

SING

WHAT IT MEANS

I say happy!

¡Yo digo feliz!

Tú dices: ¡feliz!

You say: happy!

I say sad!

¡Yo digo triste!

Tú dices: ¡triste!

You say: sad!

I feel happy, ¿cómo estoy?

Estás feliz, ¡ven a jugar!

You're happy, come and play!

I feel sad, ¿cómo estoy?

Estás triste; te voy a animar.

You're sad; I'll cheer you up.

Yo digo: happy!

Tú dices: ¡feliz!

You say: happy!

Yo digo: loud!

Tú dices: ¡fuerte!

You say: loud!

I say yes!

¡Yo digo sí!

Tú dices: ¡sí!

You say: yes!

I say no!

¡Yo digo no!

Tú dices: ¡no!

You say: no!

I say, tú dices, ¡vamos a jugar!

I say, tú dices, ¡vuelve a empezar!

I say day!

¡Yo digo día!

Tú dices: el día.

You say: day.

I say night!

¡Yo digo noche!

Tú dices: la noche.

You say: night.

The day is here: ¡buen día!

La noche llegó: buenas noches.

Night has come: good night.

I say old!

¡Yo digo viejo!

Tú dices: viejo.

You say: old.

I say young!

¡Yo digo joven!

El Juego de los Opuestos

SING

WHAT IT MEANS

Tú dices: joven.

You say: young.

He is old: él es viejo.

She is young: ella es joven.

Yo digo: happy!

Tú dices: ¡feliz!

You say: happy!

Yo digo: loud!

Tú dices: ¡fuerte!

You say: loud!

I say yes!

¡Yo digo sí!

Tú dices: ¡sí!

You say: yes!

I say no!

¡Yo digo no!

Tú dices: ¡no!

You say: no!

I say, tú dices, ¡vamos a jugar!

I say, tú dices, ¡vuelve a empezar!

I say awake!

¡Yo digo despierto!

Tú dices: despierto.

You say: awake.

I say asleep!

¡Yo digo dormido!

Tú dices: dormido.

You say: asleep.

I say hot!

¡Yo digo caliente!

Tú dices: caliente.

You say: hot.

I say cold!

¡Yo digo frío!

Tú dices: frío.

You say: cold.

I say fast!

¡Yo digo rápido!

Tú dices: rápido.

You say: fast.

I say slow!

¡Yo digo despacio!

Tú dices: despacio.

You say: slow.

Yo digo: happy!

Tú dices: ¡feliz!

You say: happy!

Yo digo: loud!

El Juego de los Opuestos

SING

WHAT IT MEANS

Tú dices: suave.

You say: soft.

I say yes!

¡Yo digo sí!

Tú dices: ¡sí!

You say: yes!

I say no!

¡Yo digo no!

Tú dices: ¡no!

You say: no!

I say, tú dices, ¡vamos a jugar!

I say, tú dices, ¡vuelve a empezar!

Happy, triste!

¡Feliz! I say—¡oops!

El día, asleep!

La noche, despierto!

Fuerte, suave, yes and no!

¡Rápido! Despacio! ¡Otra vez, go!

Yo digo, tú dices—¡qué divertido!

I say, you say — what fun!

KEY WORDS

feliz = happy

triste = sad

fuerte = loud

suave = soft

el día = day

la noche = night

viejo = old

joven = young

El Juego de los Opuestos

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

feliz

happy

ENGLISH

happy

Find the Spanish word!

SPANISH

triste

sad

ENGLISH

sad

Find the Spanish word!

SPANISH

fuerte

loud

ENGLISH

loud

Find the Spanish word!

SPANISH

suave

soft

ENGLISH

soft

Find the Spanish word!

El Juego de los Opuestos

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

el día

day

ENGLISH

day

Find the Spanish word!

SPANISH

la noche

night

ENGLISH

night

Find the Spanish word!

SPANISH

viejo

old

ENGLISH

old

Find the Spanish word!

SPANISH

joven

young

ENGLISH

young

Find the Spanish word!

El Juego de los Opuestos

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

despierto

awake

ENGLISH

awake

Find the Spanish word!

SPANISH

dormido

asleep

ENGLISH

asleep

Find the Spanish word!

SPANISH

sí

yes

ENGLISH

yes

Find the Spanish word!

SPANISH

yo digo

I say

ENGLISH

I say

Find the Spanish word!

El Juego de los Opuestos

Cut along the dashed lines • match each word to its meaning

Language
Learning
with Songs

SPANISH

tú dices

you say

ENGLISH

you say

Find the Spanish word!